

 Cafissimo Mini için Kullanım Kılavuzu ve Garanti Bilgileri

İçindekiler

- 2 Kullanım amacı ve kullanım yeri
- 2 Bu kılavuza dair
- 3 Güvenlik uyarıları
- 5 Genel bakış
- 5 Kumanda alanı – Düğme fonksiyonları
- 6 Çalıştırma - ilk kullanımdan önce
- 7 Makinenin içini yıkama
- 7 En iyi aroma- en iyi tat
- 7 Büyük / küçük fincan veya bardak yerleştirme
- 8 Kahve hazırlama
- 9 Kahvenin yoğunluğunu (içecek miktarı) ayarlama
- 10 Standby modu - uyku modu
- 10 Temizleme
- 11 Kireç giderme
- 13 Sorun / Çözüm
- 14 İmha etme
- 14 Teknik bilgiler
- 15 Garanti belgesi
- 15 Teknik destek
- 16 Garanti şartları
- 17 Servis Formu

Kullanım amacı ve kullanım yeri

Makine aşağıdaki kullanım amaçları için tasarlanmıştır:

• Tchibo marka kapsüllerle Filtre kahve, Caffè Crema, Espresso ve çay hazırlama.

Bu makine ev veya ev benzeri yerlerde kullanılmak için ön görülmüştür, örneğin

- küçük dükkanlar, ofisler vb. çalışma ortamlarında,
- çiftliklerde,
- kahvaltı evlerinde veya otellerde müşterilerin kullanımı için.

Makineyi kuru olan kapalı bir mekana yerleştirin. Aşırı nem ve toz olmamasına dikkat ediniz. Makine +10 ila +40°C arasında olan çevre sıcaklıklarında kullanım için tasarlanmıştır.

Bu kılavuza dair

Güvenlik uyarılarını dikkatle okuyun. Kaza sonucu ortaya çıkabilecek yaralanmaları ve hasarları önlemek için makineyi yalnızca bu kullanım kılavuzunda belirtildiği şekilde kullanın. Gerektiğinde tekrar okumak üzere bu kılavuzu saklayın.

Bu makine başkasına devredildiğinde, bu kılavuz da beraberinde verilmelidir.

Kullanım kılavuzundaki işaretler:



Bu işaret yaralanma tehlikelerine karşı uyarır.



Bu işaret elektrik sonucu yaralanma tehlikelerine karşı uyarır.

İşaret sözcükleri:

TEHLİKE olası ciddi yaralanmalara ve hayati tehlikeye karşı uyarır,

UYARI olası yaralanmalara ve ciddi maddi hasarlara karşı uyarır,

DIKKAT olası hafif yaralanmalara ya da maddi hasarlara karşı uyarır.



Ek bilgiler bu işaretle gösterilmiştir.

Güvenlik uyarıları



Elektronik cihaz kullanım kabiliyeti kısıtlı olan yetişkinler ve çocuklar için TEHLİKE

- Çocuklar bu cihaz ile oynayamaz. 8 yaşından küçük çocukları cihazdan ve elektrik kablosundan uzak tutun.
- Bu cihaz 8 yaşından büyük çocuklar ve fiziksel, sezgisel veya ruhsal yetenek ve tecrübesizlik veya bilgisizlik nedeniyle güvenli kullanım sağlayamayan yetişkinler tarafından sadece denetlendikleri veya güvenli kullanım hakkında talimat aldıkları ve bundan dolayı oluşabilecek tehlikeleri anladıkları durumda kullanılabilir.
- Çocukların cihazı temizlemesine izin verilmez, fakat çocuk 8 yaşından büyük ise ve bir yetişkin tarafından gözetiliyor ise, bu bir istisna teşkil eder. Cihaz bakım gerektirmez.
- Ön çekmecenin, kapsül haznesinin ve damlama kabının cihaz içerisine yerleştirilmesini kolaylaştırmak için bu parçalar mıknatıslarla donatılmıştır. Yerleştirilmiş mıknatıslardan birinin çözülmesi halinde çocukları uzak tutun. Mıknatısların yutulması ya da solunması halinde derhal bir hekime başvurun. Mıknatısların insan vücudundaki bağlantısı ciddi yaralanmalara yol açabilir.
- Makineyi çocukların erişemeyeceği bir yere yerleştirin.
- Çocukları ambalaj malzemesinden uzak tutun. Aksi takdirde boğulma tehlikesi vardır!

Elektriğin sebep olabileceği TEHLİKELER

- Makineyi, fişini veya elektrik kablosunu asla suya daldırmayın, aksi takdirde elektrik çarpması tehlikesi oluşur. Elektrik fişini asla ıslak ellerle tutmayın. Makineyi açık havada kullanmayın.
- Kahve makinesini asla gözetimsiz çalıştırmayın.
- Makineyi sadece bağlantısı talimatlara uygun olarak yapılmış ve makinenin teknik bilgilerindeki şebeke gerilimi ile aynı gerilime sahip olan topraklı bir prize takın.
- Elektrik kablosu bükülmemeli veya sıkışmamalıdır. Isı kaynaklarından ve sivri kenarlardan uzak tutun.
- Makine yere düştüyse, elektrik kablosunda veya fişte hasar varsa makineyi kullanmayın.
- Üründe, elektrik kablosunda veya diğer parçalarda değişiklik yapmayın. Elektrikli cihazlar, usulüne uygun olmayan onarımlar sonucu ciddi yaralanma ve hasarlara neden olabileceğinden, sadece elektrik konusunda uzman kişiler tarafından onarılmalıdır. Bundan dolayı onarım çalışmalarını sadece bir yetkili serviste veya servis merkezimizde yaptırın.
- Aşağıdaki durumlarda elektrik fişini prizden çekin:
 - ... bir arıza meydana geldiyse,
 - ... makine uzun süre kullanılmıyacaksa,
 - ... makineyi temizlemeden önce.Kablodan değil, daima elektrik fişinden tutarak çekin.
- Makinenin bağlantısını elektrik beslemesinden tamamen ayırmak için, elektrik fişini prizden çıkarın.

Haşlanma/yanma UYARISI

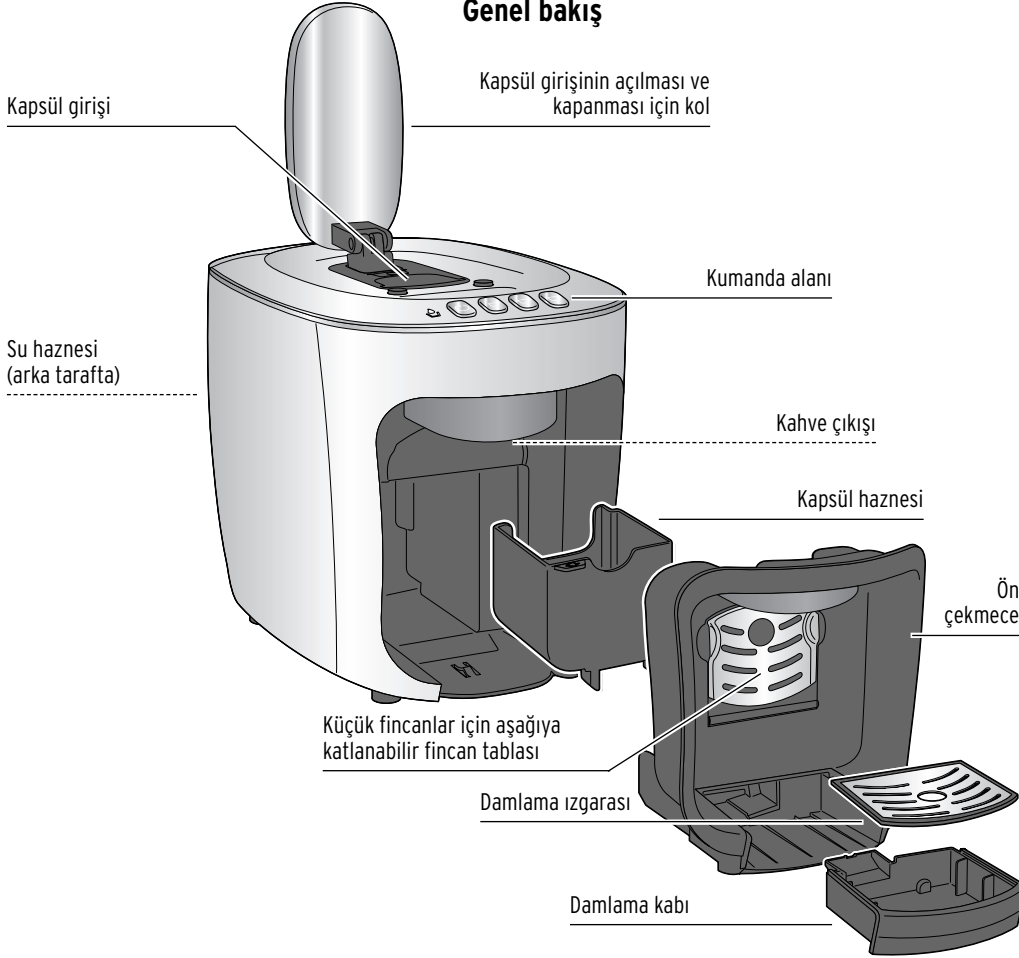
- Kullanım sırasında ya da sonrasında kahve çıkış deliğine dokunmayın. Delikten akmakta olan kahve ile temas etmekten kaçının.
- Çalışma esnasında kolu yukarı kaldırmayın, kapsül doldurma deliğini kapalı tutun ve kapsül haznesini dışarı çekmeyin.

Yaralanmalara ve maddi hasarlara karşı DİKKAT

- **Sadece orijinal Tchibo Cafissimo kapsülleri kullanın.** Diğer üreticilerin kapsüllerini, hasar görmüş veya deforme olmuş kapsülleri kullanmayın ve asla haznesiz kahve doldurmayın, bu makineye zarar verebilir. Bu durumda onarım, garanti kapsamına dahil edilmez.
- Makineyi, sadece içine kapsül haznesi ve önüne damlama ızgarası yerleştirilmiş şekilde kullanın.
- Su haznesine sadece taze veya soğuk musluk suyu veya içme suyu doldurun. Gazlı maden suyu veya başka sıvılar kullanmayın.
- Göstergede belirtildiğinde makinenin kirecinin giderilmesini sağlayın.
- Kapsül girişinde iki iğne bulunur. Kol aşağıya doğru bastırıldığında bu iki iğne kapsülü iki yönden deler. Kapsül girişine kesinlikle dokunmayın. Kolu aşağıya bastırırken, parmaklarınızı veya nesneleri kapsül girişinden uzak tutun.
- Makineyi koldan tutarak kaldırmayın. Makineyi oynatmak için dış gövdeden tutun.

- Makineyi, nem ve ısıya duyarlı olmayan, iyi ışıklandırılmış sağlam, düz bir yüzeye yerleştirin.
- Gövdenin erimemesi için, makineyi bir ocağın üzerine, doğrudan sıcak bir fırının ve benzeri bir ısı kaynağının yanına yerleştirmeyin.
- Elektrik kablosunu, kimsenin takılıp düşmeyeceği bir şekilde yerleştirin. Makinenin aşağıya çekilmesini önlemek için elektrik kablosunu bir kenardan aşağıya doğru sarkıtmayın.
- Kredi kartları, EC kartları vs. gibi manyetik şeritli kartları ön çekmeceden, kapsül haznesinden ve damlama kabından veya içerisindeki entegre miknatıslardan uzak tutun. Kartlar hasar görebilir. Manyetik hafıza ürünlerini ve manyetik alandan etkilenebilecek veya fonksiyonu olumsuz yönde etkilenebilecek bütün cihazları uzak tutun.
- Makinede kaydırmaz ayaklar bulunur. Çalışma yüzeyleri çeşitli cilalar ve kimyevi maddelerle kaplanır ve bunlar için değişik bakım maddeleri kullanılır. Bu nedenle, makine ayaklarının bu maddelerin içerdiği bazı maddeler tarafından zarar görebilmesi ve plastiğin yumuşaması olasılığı bulunur. Her ihtimale karşı makinenin altına kaymayı önleyen bir altlık koyun.
- Makine, 4°C'den soğuk sıcaklık koşullarına maruz bırakılmamalıdır. Isıtma sisteminde kalan su donup hasar verebilir.

Genel bakış



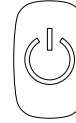
Kumanda alanı – Düğme fonksiyonları

Düğmelerin renkleri sadece makine açık olduğunda görünür.



Kontrol lambası

- Kırmızı yanıp söner (**Su haznesi boş**)
- Sarı yanıp söner (**Makinenin kireci giderilmelidir**)



Makineyi **açma/kapama**



Espresso hazırlama

(siyah kapsüller için küçük beyaz fincan)



Caffè Crema hazırlama

(sarı kapsüller için sarı fincan)



Çay hazırlama

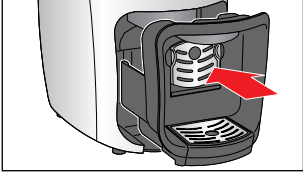
(Cafissimo çay kapsülleri)



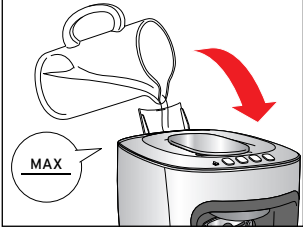
Filtre kahve hazırlama

(mavi kapsüller için mavi fincan)

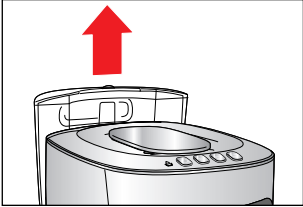
Çalıştırma - ilk kullanımdan önce



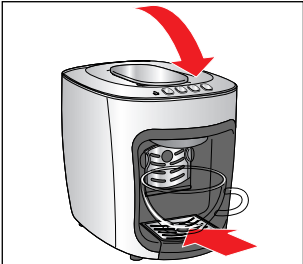
1. Kapsül haznesinin ön çekmeceye doğru şekilde yerleştirilmiş olmasını sağlayın. Ön çekmece sonuna kadar itilmiş ve damlama kabı doğru şekilde yerleştirilmiş olmalıdır.



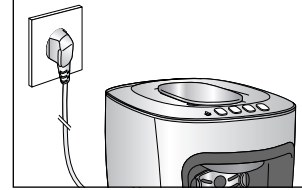
2. Su haznesini MAX işaretine kadar taze, soğuk çeşme suyu veya içme suyu ile doldurun.
 - Su haznesini makinede yerleşmiş şekilde bırakarak üstte su haznesindeki kapağı açıp suyu su haznesinin doldurma deliğinden doldurabilir ya da ...



- ... Su haznesini yukarıya doğru çıkarak suyla doldurabilirsiniz. Su haznesini yeniden makineye yerleştirdiğinizde dayanağa kadar aşağıya doğru bastırın.



3. Kol aşağıya indirilmiş olmalıdır. Gerekirse kolu aşağıya bastırın.
4. Kahve çıkışının altına bir fincan yerleştirin.



5. Elektrik fişini, erişilmesi kolay olan bir prize takın.



6. Açma/kapama düğmesine basın. Kısa bir sinyal sesi duyulur. Açma/kapama tuşu ve kahve düğmeleri yanıp söner.



7. **Sarı kahve düğmesine basın.** Pompa çalışmaya başlar. Borular suyla dolduğunda otomatik olarak kapanır. Yerleştirmiş olduğunuz fincana az bir miktar su akmaya başlar.



Açma/kapama tuşu ve kahve tuşları yanıp söner ve makine, kahve hazırlamak için ısınır.

8. Fincanın içindeki suyu dökün ve makineyi „Makinenin içini yıkama” bölümünde açıklandığı gibi 2 defa yıkayın. Ardından makine kullanıma hazırdır.

Makinenin içini yıkama

Makineyi, ilk kullanımdan önce veya 2 günden fazla kullanmadığınızda, makineden 2 fincan su (kapsülsüz) akıtarak yıkayın.



1. Su haznesini MAX işaretine kadar taze, soğuk çeşme suyu veya içme suyu ile doldurun.
2. Kahve çıkışı altına bir boş fincan yerleştirin.
3. Kol aşağıya indirilmiş olmalıdır. Gerekirse kolu aşağıya bastırın.
4. Makineyi çalıştırın..
5. Bütün tuşlar sabit şekilde yandığında sarı kahve tuşuna basın. Pompa, yerleştirilmiş olan fincana hortum üzerinden su aktarır.



6. Suyu dökün.
7. 2. adımdan 6. adıma kadar işlemi tekrarlayın.
8. Son olarak damlama kabını boşaltın:



Bunun için damlama kabını dışarı çekin ve damlama ızgarasını çıkarın.
Damlama kabını boşaltın.

9. Damlama kabını damlama ızgarasıyla birlikte yeniden makineye yerleştirin.

En iyi aroma- en iyi tat

Fincan başına bir kapsül

Her kapsül bir fincan kahve için tasarlanmıştır.

Mükemmel kahve aroması

Kapsülü sadece kahve pişireceğiniz zaman makineye yerleştirin. Kapsül makineye yerleştirilirken delinir. Bundan sonra kullanılmazsa aroması kaybolur.

Fincanı önceden ısıtma

Fincana sıcak su doldurun ve kahveyi koymadan hemen önce dökün. Espresso, Caffè Crema veya filtre kahvenin tadı en iyi böyle çıkıyor.

Kahvenin yoğunluğu

Kahvenin yoğunluğunu suyun miktarını değiştirerek kendi isteğinize göre ayarlayabilirsiniz. Bu çok kolay uygulanır ve „Kahvenin yoğunluğunu (içecek miktarını) ayarlama“ bölümünde açıklanmıştır.

Büyük / küçük fincan veya bardak yerleştirme



Küçük fincanlar için fincan tablasını resimdeki gibi aşağıya doğru katlayın.

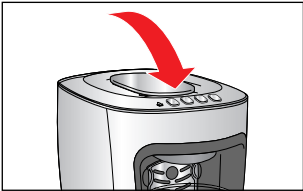
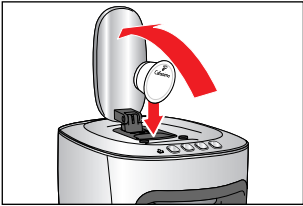
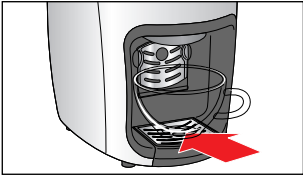


Büyük fincanlar için fincan tablasını yukarıya doğru katlayın.



Cam ve karton bardaklar için fincan tablasını yukarıya doğru katlayın ve damlama kabını çıkarın.

Kahve hazırlama



1. Makineyi açmak için açma/kapama tuşuna basın.

Açma/kapama tuşu ve kahve tuşları yanıp söner ve ısınma işlemi başlar.

Tüm düğmelerin ışığı sürekli yanıyorsa, makine kullanıma hazırdır. Ayrıca kısa bir sinyal sesi de duyulur.

2. Şimdi kahve çıkışının altına bir fincan yerleştirin.

3. Kolu dayanak noktasına kadar arkaya kaldırın ve gösterildiği gibi, kapağı ön tarafa bakacak şekilde bir kapsül yerleştirin.

Kapsül hasarsız olmalıdır:

Delmeyin ve kapsül kapağını **çıkarmayın**, deforme olmuş kapsülleri kullanmayın!

4. Kolu tamamen aşağıya indirin.

Kapsül bu esnada kapağından ve tabanından delinir.

5. Takılmış olan kapsüle uygun kahve tuşuna basın.

Demleme işlemi başlatılır ve otomatik olarak durdurulur.



siyah kapsül
(Espresso)

=



beyaz
kahve tuşu



sarı kapsül
(Caffè Crema)

=



sarı
kahve tuşu



mavi kapsül
(Filtre kahve)

=



mavi
kahve tuşu



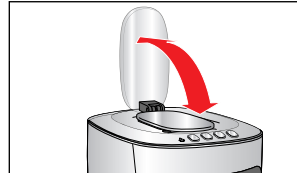
Espresso ve Caffè Crema hazırlarken kahve aromasının en iyi şekilde ortaya çıkması için aynı profesyonel Espresso makinelerinde olduğu gibi az miktarda kahve önden pişirilir. Bu işlemin gerçekleştiğini, pişirme işleminin başındaki kısa duraksamadan anlayabilirsiniz. Filtre kahvede, standart bir kahve makinesinde olduğu gibi, ön pişirme gerçekleşmeden hazırlanır.

İpucu: Kahvenin yoğunluğunu suyun miktarını değiştirerek ayarlayabilirsiniz. Bunun için yapmanız gerekenleri „Kahve yoğunluğunu (içecek miktarı) ayarlama” bölümünde bulabilirsiniz.

Makine satın alındığında mevcut ayarlar:

Espresso yakl. 40 ml | **Caffè Crema** yakl. 125 ml | **Filtre kahve** yakl. 125 ml

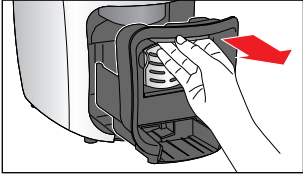
- Demleme işlemini önceden durdurmak istiyorsanız, aynı kahve tuşuna tekrar basın.



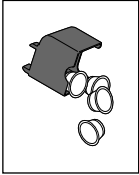
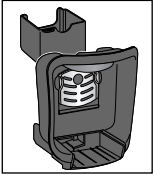
6. Kapsülün toplama haznesinin içine düşmesi için, fincanı yerinden almadan önce kolu dayanak noktasına kadar arkaya itin.
7. Kapsül girişinin kapanması için kolu tekrar aşağıya katlayın.



8. Damlama kabını her kullanımdan sonra çekerek çıkarın ve damlama kabındaki suyu dökün. Sisteme bağlı olarak her kaynama işlemi sırasında damlama kabında bir miktar artık su ve bir miktar kahve telvesi birikir.



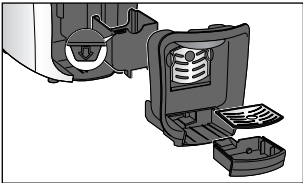
9. Ön çekmeceyi resimde gösterildiği gibi tutamaktan dışarıya çekin.



10. Kapsül haznesini çıkarın.
11. Kapsül haznesini her gün veya doldurduğunda boşaltın. Yakl. 4 adet kapsül sığar.



Kapsül girişinde kullanılmış bir kapsül bırakmayın. Kapsül haznesini her gün boşaltın. Eğer makinede bir kapsülü birkaç gün unutursanız, makineyi "Makinenin içini yıkama" bölümünde açıklandığı gibi yıkayın.



12. Ardından tüm parçaları tekrar makineye yerleştirin. Kapsül haznesini yerleştirirken, kabın üzerindeki ok işaretinin ön çekmeceyi göstermesine dikkat edin.

Kahvenin yoğunluğunu (içecek miktarı) ayarlama

Kahvenin yoğunluğunu suyun miktarını değiştirerek kendi isteğinize göre ayarlayabilirsiniz. Bunu sadece bir demleme işlemi için yapabilirsiniz veya kaydedebilirsiniz.

Güncel demleme işlemi için yoğunluğu ayarlama (kaydetmeden)

- Kahvenin yoğunluğu **fazla hafif** ise, su akımını zamanında yanıp sönen kahve tuşuna basarak durdurun.
- Eğer kahve **koyu ise**, yeni bir kapsül yerleştirmeden pişirme işlemi tekrar başlatın. Yeterince su akışı sağlanınca tuşa basın.

Makine satın alındığında mevcut ayarlar:

Espresso yakl. 40 ml | **Caffè Crema** yakl. 125 ml | **Filtre kahve** yakl. 125 ml
Su miktarı yakl. 30 - 250 ml arasında ayarlanabilir.

Yoğunluğu sürekli olarak ayarlama (kaydetme)

Kapsül başına kullanılacak su miktarlarının fabrika ayarlarını sürekli olarak değiştirebilirsiniz. Böylece sevdiğiniz kahveyi her zaman istediğiniz şekilde elde edersiniz. Kahve çeşidi başına bir özel ayar mümkündür: Espresso (beyaz fincan) için bir, Caffè Crema (sarı fincan) için bir ve filtre kahvesi (mavi fincan) için bir ayar.

1. Kahve pişirir gibi hareket edin: Su haznesini doldurun, bir kapsül yerleştirin ve makinenin altına bir fincan yerleştirin.
2. İsteddiğiniz miktar fincana doluncaya kadar ilgili kahve tuşunu basılı tutun.
3. Tuşu bıraktığınızla miktar sürekli olarak kaydedilir.

Eğer bu ayar zevkinize uygun değilse işlemi kolayca tekrar ederek ayarı tekrar edin.

Temizleme

Fabrika ayarlarına geri dönme

İlk su miktarlarını tekrar ayarlayabilirsiniz.



1. Makineyi kapatmak için gerekirse açma/kapama tuşuna basın.



2. Sol ve sağ kahve tuşunu basılı tutun ve sonra açma/kapama tuşuna basın.



3. Düğmeleri bırakın. Su miktarlarının fabrika ayarları tekrar yerine getirilmiştir.

Standby modu - uyku modu

Yakl. 9 dakika içerisinde hiç bir tuşa basılmazsa makine otomatik olarak standby moduna geçer. Açma/kapama tuşu ve kahve düğmeleri yanıp söner. Makine bu sırada sadece çok az enerji tüketir. Bu bir yandan hem bir emniyet fonksiyonu hem de enerji tasarrufu sağlar. Fakat yine de makineyi kullandıktan sonra açma/kapama tuşuyla standby moduna geçin.



Makinenin bağlantısını elektrik beslemesinden tamamen ayırmak için, elektrik fişini prizden çıkarın.



► Makineyi tekrar açmak için açma/kapama tuşuna basın.



TEHLİKE - Elektrik çarpması sonucu ölüm tehlikesi

- Makineyi temizlemeye başlamadan önce elektrik fişini prizden çıkarın.
- Makineyi, fişini ve elektrik kablosunu asla suya veya başka sıvılara daldırmayın.
- Makineyi asla akan suyun altında temizlemeyin, sadece aşağıda tarif edildiği şekilde temizleyin.

DİKKAT - Maddi hasar tehlikesi var

Temizleme için sert kimyasallar, tahrış edici ya da aşındırıcı temizlik maddeleri kullanılmamalıdır.

Gövdeyi temizleme

- Gövdeyi yumuşak ve kuru bir bezle silin.
- Gerekirse kapsül haznesinde yumuşak, nemli bir bezle silin.

Su haznesinin günlük olarak yıkanması

- Su haznesini günlük olarak akan suyun altında yıkayın. Bu sayede kireç ya da diğer parçacıkların su haznesi tabanındaki filtrede tıkanması önlenir.

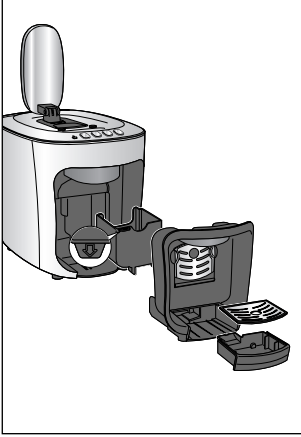
Su haznesinin haftada bir kez iyice temizlenmesi

Su haznesi haftada bir kez temizlenmelidir.

- Su haznesini yumuşak bir bulaşık deterjanı ile sıcak suda yıkayın. Su haznesini, akan suyun altında iyice durulayın ve ardından kurutun. Bulaşık makinesinde yıkama için uygun değildir.

Kireç giderme

Kapsül haznesini ve damlama kabını/ızgarasını temizleme



1. Damlama kabını çıkarın.
2. Damlama ızgarasını damlama kabından çıkarın ve damlama kabını tahliye edin.
3. Ön çekmeceyi çekin ve kapsül haznesini çıkarın.
4. Kapsül haznesini boşaltın.
5. Tüm münferit parçaları bir bulaşık deterjanı ile yıkayın. Parçaları iyice kurulayın. Bütün parçaları (makinenin kendisi hariç) bulaşık makinesinde de yıkanabilir.
6. Sonra bütün parçaları tekrar makineye yerleştirin.

Fincan tablasını temizleme

Fincan tablası daha kolay temizlenmesi için çıkarılabilir.



1. Fincan tablasını aşağıya katlayın.
2. Fincan tablasını sağ taraftan öne doğru çekip çıkarın.

3. Fincan tablasını bulaşık makinesinde ya da elde yıkayın ve sonra iyice kurulayın.



4. Fincan tablasını tutucuya soldan yerleştirin ve sağ tarafına doğru, resimde gösterildiği gibi kılavuza bastırın.



Kontrol lambası sarı yanıyorsa, makinenin kireci giderilmelidir. Takip eden günlerde makinedeki kireci giderin. Daha fazla beklemeyin, aksi halde daha fazla kireç oluşacağından, kireç arındırıcı etki etmeyebilir.

Kireç sökme işlemi yaklaşık 30 dakika sürer.



Kireç giderme işlemi yarıda kesilemez. Kireç giderme işlemi buna rağmen yarıda kesilmişse (örn. elektrik kesintisi nedeniyle) bir sonraki çalıştırmada tamamlanmalıdır. Makinenin kullanımı bu süre boyunca bloke edilir ve mümkün değildir.

DİKKAT - Makineniz kireç oluşumu nedeniyle hasar görebilir

- **Bu gösterildiğinde makinenin kirecinin giderilmesini sağlayın** (yakl. 50 l sonra). Bu işlem, makinenizin ömrünü uzatır ve enerji tasarrufu sağlar.
- Formik asit bazlı kireç çözücü kullanmayın.
- Piyasada bulunan kahve ve espresso makinesi kireç çözücü maddeleri kullanın. Başka maddeler cihazdaki malzemeye zarar verebilir ve/veya etkisiz olabilir.

İpucu: Kireç çözücü: Biz durgol® swiss espresso® kireç çözücüsünü öneriyoruz - her Tchibo mağazasında ve kireç çözücüsü satılan mağazalarda bulabilirsiniz.

Kireç giderme için yapılması gerekenler:



1. Makineyi kapatmak için gerekirse açma/kapama tuşuna basın.

durgol® swiss espresso®'nun kullanımı:

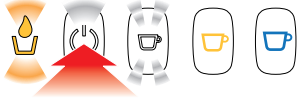
- Su haznesini makineden çıkarın ve boş su haznesine bir porsiyon (125 ml) durgol® swiss espresso® doldurun.
- **Önemli: MAX işareti**ne kadar su doldurun ve hazneyi tekrar yerine oturtun.
- Eğer başka bir kireç çözücüsü kullanıyorsanız, üreticinin verilerini dikkate alın. **Önemli:** Kireç çözücüsünü **MAX işareti**ne kadar ilave edin ve hazneyi tekrar yerine oturtun.

2. Kolu aşağıya indirin.
3. Gerekirse damlama kabını çıkarın.
4. En az 250 ml sıvı alabilecek bir hazneyi kahve çıkışının altına yerleştirin.

Alta yerleştirilmiş olan hazne kireç sökme işlemi boyunca bir çok kez boşaltılmaktadır.



5. Açma/kapama tuşunu yakl. 5 saniye basılı tutun.



6. Tuşu bırakın. Açma/kapama tuşu ve kontrol lambası yanar.
7. Kireç sökme işlemi başlatmak için tekrar açma/kapama tuşuna basın. Kireç sökme işlemi başlatılır. İlave olarak beyaz kahve tuşu da yanıp söner.

Makine 5 dakikalık aralıklarda hortumlara birçok kez kireç çözücü pompalar. Bu esnada her defasında haznenin içine yakl. 125 ml sıvı akar.

8. Altta yerleştirilmiş olan kabın taşmaması için her pompalama işlemi sonrasında çıkan sıvıyı dökün.



- Bittikten sonra beyaz kahve tuşu söner ve sarı kahve tuşu yanar. 2 sinyal sesi verilir.

9. Su haznesini yukarı doğru çekip çıkarın. Su haznesini „Temizleme“ / bölümü „Su haznesinin haftada bir kez iyice temizlenmesi“ kısmında açıklandığı gibi iyice temizleyin. Şimdi durulama işlemi başlar.

Durulama aşaması

10. **Önemli:** Durulama işlemi için su haznesini **MAX işaretine** kadar soğuk suyla doldurun. Aksi takdirde, makine durulama işlemi durduramaz.
11. Kahve çıkışı altına boş bir kap (en az 250 ml) yerleştirin.
12. Durulama işlemi başlatmak için, sarı kahve tuşuna basın. Açma/kapama tuşu yanar ve ortadaki kahve tuşu yanıp söner.
13. Borulardan yakl. 600 ml sıvı akar. Alta yerleştirilmiş hazneyi taşmadan arada boşaltın.
14. Bittikten sonra 3 sinyal sesi verilir, bütün tuşlar 3x yanıp söner, kontrol lambası 3x kırmızı yanıp söner ve makine otomatik olarak standby moduna geçer. Açma/kapama tuşu, kahve düğmeleri ve kontrol lambası söner. Kireç giderme işlemi tamamlanmıştır.



Sorun / Çözüm

Kontrol lambası kırmızı renkte yanıp söner ve bir sinyal sesi duyulur.	Su haznesi boş mu? ➤ Su haznesini taze suyla doldurun. ➤ Kahve tuşlarının her hangi birine basın. Pompa çalışmaya başlar. Borular suyla dolduğunda pompa otomatik olarak kapanır. ➤ Kahve tuşları sürekli olarak yandığında, makine tekrar kullanıma hazırdır. Kol, demleme işlemi esnasında yukarı kaldırıldı mı? Demleme işlemi hemen iptal edilir. ➤ Kolu tekrar aşağıya indirin. ➤ Sinyal sesini kapatmak için kahve tuşlarından her hangi birine basın.	Kahve çıkış deliğinden su damlıyor.	Isıtma işlemi esnasında sistemdeki su genişler. Böylece kahve çıkış deliğinden bir miktar su damlar.
		Kol aşağıya indirilemiyor.	Kapsül haznesinin dolu olup olmadığını kontrol edin. Gerekirse boşaltın. Kapsül, doldurma deliğine takıldığında, kolu tamamen arkaya kaldırın ve kapsülü yukarıdan aşağıya doğru bastırın. Deforme olmuş bir kapsülü tekrar kullanmayın.
		Kireç giderme işleminin yıkama aşaması sonlandırılmadı; su haznesi boş, kontrol lambası kırmızı yanıp sönüyor ve bir sinyal sesi duyuluyor.	Su haznesini MAX işareti ne kadar soğuk suyla doldurun ve hazneyi tekrar makineye yerleştirin. „Kireç giderme“ bölümündeki „Durulama aşaması“ kısmındaki 11’ci adımla devam edin.
Fincanın içinde telve bulunmakta.	Fincanda her zaman az bir miktar kahve telvesi kalır. Bu sistem gereğidir ve bir arıza değildir.		
Kahve yeterince sıcak değil.	Espresso için özellikle kahve miktarı, fincana göre çok az olduğu için hızlı soğur. Fincanı önceden ısıtın: Fincana sıcak su doldurun ve kahveyi koymadan hemen önce dökün.		
Kontrol lambası sürekli sarı yanıyor.	Makine kireçten arındırılmalıdır. Takip eden günlerde makinedeki kireci giderin. Daha fazla beklemeyin, aksi halde daha fazla kireç oluşacağından, kireç arındırıcı etki etmeyebilir. Tarafınızdan neden oluşan bu arıza garanti kapsamına dahil edilmez. „Kireç giderme“ bölümünde belirtilen işlemleri yapın.		

İmha etme

Ambalajı malzeme türüne göre imha edin. Bunun için bölgenizdeki kağıt, mukavva ve hafif ambalaj toplama merkezlerinin sunduğu imkanlardan faydalanabilirsiniz.



Bu sembolle işaretlenen **cihazlar**, ev atıkları ile birlikte atılmamalıdır! Yasalara göre atık cihazlarınızı, ev çöpünden ayrı atmak zorundasınız. Atık cihazları ücretsiz olarak geri alan toplama merkezleri hakkında bilgi için bağlı bulunduğunuz belediyeye danışabilirsiniz.

Teknik bilgiler

Tip / Model:	Cafissimo 313212
Ürün numarası:	bkz. bölüm „Garanti“
Şebeke gerilimi:	220–240 V ~ 50 Hz
Güç:	1500 Watt
Kapalı durumda elektrik tüketimi:	0,04 Watt
Kapanma otomatığı:	yakl. 9 dakika
Koruma sınıfı:	I
Pompa basıncı:	maks. 15 bar
Ses basınç seviyesi:	<70dB(A)
Ortam sıcaklığı:	+10° ile +40°C arasında
Fabrika kahve pişirme verileri :	Filtre kahve 125 ml Caffè Crema 125 ml Espresso 40 ml

Tchibo için özel
olarak üretilmiştir:

Tchibo GmbH, Überseering 18,
22297 Hamburg, Germany,
www.tchibo.com.tr



Garanti belgesi

18.04.2017-140313

Üretici veya İthalatçı Firmanın:

Unvanı: TCHİBO KAHVE MAM. DAĞ.
ve PAZ. TİC. LTD. ŞTİ

Adresi: BARBAROS MAH.
LALE SOK. NO: 2/7
MY OFFİCE BİNASI
ATAŞEHİR - İSTANBUL /
TÜRKİYE

Telefonu: +90 216 575 44 11

Faks: +90 216 576 04 84

e-posta: info@tchibo.com.tr

Yetkilinin İmzası:

Firmanın Kaşesi:

Tchibo Kahve Mam. Dağ. ve Paz. Tic. Ltd. Şti.
Barbaros Mah. Çarşı Sok. My Office Binası
No:1-7-Ataşehir / İSTANBUL (Yeni Adres)
AMACLI LAKEKİM-Şİ. Y.D. 833 042 4403
İSTANBUL TİCARET ODASI 568650
www.tchibo.com.tr
Tel:0216 575 44 11 Faks:0216 576 04 84

Satıcı Firmanın:

Unvanı: TCHİBO KAHVE MAM. DAĞ.
ve PAZ. TİC. LTD. ŞTİ

Adresi: BARBAROS MAH.
LALE SOK. NO: 2/7
MY OFFİCE BİNASI
ATAŞEHİR - İSTANBUL /
TÜRKİYE

Telefonu: +90 216 575 44 11

Faks: +90 216 576 0484

e-posta: info@tchibo.com.tr

Fatura Tarih ve Sayısı:

Teslim Tarihi ve Yeri:

Yetkilinin İmzası:

Tchibo Kahve Mam. Dağ. ve Paz. Tic. Ltd. Şti.
Barbaros Mah. Çarşı Sok. My Office Binası
No:1-7-Ataşehir / İSTANBUL (Yeni Adres)
AMACLI LAKEKİM-Şİ. Y.D. 833 042 4403
İSTANBUL TİCARET ODASI 568650
www.tchibo.com.tr
Tel:0216 575 44 11 Faks:0216 576 04 84

Firmanın Kaşesi:

MALİN

Cinsi: KAHVE
MAKİNESİ

Markası: TCM

Modeli: 313 212

Garanti Süresi: 36 AY

Azami Tamir Süresi: 20 iş günü

Bandrol ve Seri No:

Ürün numarası



Ürün
numarası

Tip / Model

Caffissimonuzun ürün
numarasını makinenizin
altındaki tip etiketinde
bulabilirsiniz.
Caffissimo'nuzu yana yatır-
madan önce su haznesini

çıkarın ve ön çekmeceyi kapsül haznesi ve damlama ızgarası ile birlikte dışarıya
çekin. Kahve ve su artıkları damlayabileceğinden, makinenin altına bir altlık
koyarak yüzeyi koruyun.

Teknik destek

Ürün ile ilgili her türlü soru ve sorunlarınız için

Tchibo Türkiye
Teknik Destek Hattı

444 2 826

Tchibo Müşteri Hizmetleri
çalışma saatleri hafta içi
09:00 - 19:00 saatleri arasındadır.
e-posta: servis@tchibo.com.tr

Garanti şartları

- 1) Garanti süresi, malın teslim tarihinden itibaren başlar ve **3 yıldır**.
(Bu süre 2 yıldan az olamaz)
- 2) Malın bütün parçaları dahil olmak üzere tamamı garanti kapsamındadır.
- 3) Malın ayıplı olduğunun anlaşılması durumunda tüketici, 6502 sayılı Tüketicinin Korunması Hakkında Kanunun 11 inci maddesinde yer alan;
 - a) **Sözleşmeden dönme,**
 - b) **Satış bedelinden indirim isteme,**
 - c) **Ücretsiz onarılmasını isteme,**
 - ç) **Satılanın ayıpsız bir misli ile değiştirilmesini isteme, haklarından birini kullanabilir.**
- 4) **Tüketicinin bu haklardan ücretsiz onarım hakkını** seçmesi durumunda satıcı; işçilik masrafı, değiştirilen parça bedeli ya da başka herhangi bir ad altında hiçbir ücret talep etmeksizin malın onarımını yapmak veya yaptırmakla yükümlüdür. Tüketici ücretsiz onarım hakkını üretici veya ithalatçıya karşı da kullanabilir. Satıcı, üretici ve ithalatçı tüketicinin bu hakkını kullanmasından müteselsilen sorumludur.
- 5) Tüketicinin, **ücretsiz onarım hakkını** kullanması halinde malın;
 - Garanti süresi içinde tekrar arızalanması,
 - Tamiri için gereken azami sürenin aşılması,
 - Tamirinin mümkün olmadığının, yetkili servis istasyonu, satıcı, üretici veya ithalatçı tarafından bir raporla belirlenmesi durumlarında; **tüketici malın bedel iadesini, ayıp oranında bedel indirimini veya imkân varsa malın ayıpsız misli ile değiştirilmesini** satıcıdan talep edebilir. Satıcı, tüketicinin talebini reddedemez. Bu talebin yerine getirilmemesi durumunda satıcı, üretici ve ithalatçı müteselsilen sorumludur.
- 6) Malın tamir süresi **20 iş gününü**, binek otomobil ve kamyonetler için ise **30 iş gününü** geçemez. Bu süre, garanti süresi içerisinde mala ilişkin arızanın yetkili servis istasyonuna veya satıcıya bildirimi tarihinde, garanti süresi dışında ise malın yetkili servis istasyonuna teslim tarihinden itibaren

başlar. Malın arızasının **10 iş günü** içerisinde giderilememesi halinde, üretici veya ithalatçı; malın tamiri tamamlanıncaya kadar, benzer özelliklere sahip başka bir malı tüketicinin kullanımına tahsis etmek zorundadır. Malın garanti süresi içerisinde arızalanması durumunda, tamirde geçen süre garanti süresine eklenir.

- 7) Malın kullanma kılavuzunda yer alan hususlara aykırı kullanılmasından kaynaklanan arızalar garanti kapsamı dışındadır.
- 8) Tüketici, garantiden doğan haklarının kullanılması ile ilgili olarak çıkabilecek uyuşmazlıklarda yerleşim yerinin bulunduğu veya tüketici işleminin yapıldığı yerdeki **Tüketici Hakem Heyetine veya Tüketici Mahkemesine** başvurabilir.
- 9) Satıcı tarafından bu **Garanti Belgesinin** verilmemesi durumunda, tüketici **Gümrük ve Ticaret Bakanlığı Tüketicinin Korunması ve Piyasa Gözetimi Genel Müdürlüğüne** başvurabilir.

Service-Scheck | Servis Formu

Bitte diesen Scheck in Blockschrift ausfüllen und mit dem Artikel einsenden.
Lütfen bu formu büyük harflerle doldurun ve ürün ile birlikte gönderin.

Name, Vorname | Soyad, Ad

Straße, Nr. | Cadde, No.

PLZ, Ort | PK, Şehir

Land | Ülke

Tel. (tagsüber) | Tel. (gündüz)

Fehler/Mangel | Hata/Kusur

Kaufdatum | Satın alma tarihi

Datum/Unterschrift | Tarih/İmza

Checkliste zur Einsendung | Gönderim öncesi kontrol listesi :

- Nutzen Sie eine gute Verpackung.
- Kopieren Sie den Kaufbeleg und fügen ihn bei.
- Sichern Sie lose Teile.
- Entfernen Sie alte Kapseln.
- İyi durumda olan bir ambalaj kullanın.
- Satın alma belgesini kopyalayın ve ambalaja ekleyin.
- Gevşek parçaları emniyete alın.
- Eski kapsülleri makinenin içinden çıkarın.

Liegt kein Garantiefall vor* | Garanti durumu söz konusu değilse* :

(bitte ankreuzen | lütfen işaretleyin)



Maschine bitte unrepariert
zurücksenden.
Lütfen makineyi tamir edilmemiş
halde iade edin.



Bitte Kostenvoranschlag erstellen.
Lütfen fiyat teklifi oluşturun.

*Sie tragen die Kosten für Rücksendungen von Artikeln, die sich außerhalb der Garantie und Gewährleistung befinden.

*Garanti kapsamı dışında olan makine-lerin iade masrafları sizden tahsil edilir.

Artikelnummer (bitte ausfüllen) | Ürün numarası (lütfen doldurunuz)

- - - - -

(Die Artikelnummer Ihrer Cafissimo finden Sie auf dem Typenschild am Gehäuseboden.)

(Cafissimonuzun ürün numarasını makinenizin altındaki tip etiketinde bulabilirsiniz.)